



Anaya suce son pouce

Author: Natasha Sharma

Illustrator: Ruchi Shah

Translator: Sak Untala

Level 2



Ce que préfère Anaya par-dessus tout, c'est son pouce. Elle adore le sentir, dodu, épais et pulpeux, dans sa bouche. Elle le suce au lit, en classe et sur la balançoire. Elle le suce tout le temps !

Ses parents n'aiment pas trop ça et n'arrêtent pas de lui répéter :
— Ton pouce ne sent pas bon, arrête ! Retire ton pouce de ta bouche !



Aujourd'hui, Anaya est au zoo. Ses parents ne s'occupent pas de son pouce puisqu'ils sont occupés à regarder les animaux. Ils sont devant l'enclos des éléphants. Anaya voit un éléphanteau qui ne joue pas à s'éclabousser avec sa maman. Il ne barrit pas avec son papa. Il ne déguste pas de bananes avec ses amis. Que fait ce petit éléphanteau ? Il suce sa trompe ! **SLURP ! SLURP !**

Un peu plus loin, c'est l'enclos des cerfs. Anaya voit un faon qui ne mange pas avec sa maman. Il n'observe pas les autres animaux, comme son papa. Il ne sautille pas comme un cabri avec ses amis.

Que fait ce jeune faon ? Il suce son sabot ! **SLURP ! SLURP !**



L'enclos d'après est celui des singes. Anaya découvre un bébé singe qui n'est pas agrippé à sa maman. Il ne fait pas le clown avec son papa. Il ne joue pas à cache-cache avec ses amis.

Que fait ce bébé singe ? Il suce son pouce ! **SLURP ! SLURP !**





Plus loin, Anaya aperçoit des hippopotames dans l'eau. Le bébé hippopotame ne bâille pas avec sa maman. Il ne grogne pas avec son papa. Il ne se baigne pas avec ses amis.

Que fait ce bébé hippopotame ? Il suce sa lèvre ! **SLURP ! SLURP !**

Les tigres accueillent Anaya avec des feulements. Le tigreau ne fait pas la sieste avec sa maman. Il ne chasse pas les mouches avec son papa. Il ne se faufile pas en douce derrière ses amis pour leur faire peur.

Que fait ce tigreau ? Il suce sa queue ! **SLURP ! SLURP !**



Anaya s'assied et pense aux bébés animaux qui ne sont pas en train de s'amuser. Elle observe les gens autour d'elle. Elle voit un petit garçon sur les épaules de son papa qui agite les bras, et un garçon avec une barbe à papa et un jus de fruits.



Elle aperçoit une fille qui prend des photos et un bébé qui agite son hochet. Tous les enfants s'amuse.

Anaya baisse le regard et voit son poing fermé et son pouce dans sa bouche. Pourrait-elle lui trouver une meilleure utilisation que celle-ci ?





Anaya retire son pouce de sa bouche et rejoint ses parents en courant. Elle leur prend la main, compte jusqu'à trois, saute et se balance dans les airs.

HOUUUU !

Le bébé singe qui l'observe perché du haut de son arbre se met à l'imiter.

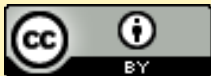
Story Attribution:

This story: Anaya suce son pouce is translated by [Sak Untala](#) . The © for this translation lies with Sak Untala, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '[Anaya's Thumb](#)', by [Natasha Sharma](#) . © Pratham Books , 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: [Girl smiling](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: [Girl sucking her thumb](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: [Girl at the zoo](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: [Deer sucking hoof at zoo](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: [Monkeys on a tree](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: [Hippopotamus in water](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: [Tiger sucking tail](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: [Girl thinking of animals](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: [Family outing](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: [Girl holding parents' hands](#), by [Ruchi Shah](#) © Pratham Books, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

Anaya suce son pouce

(French)

Anaya adore sucer son pouce. Lorsqu'elle va au zoo, elle découvre ce que les bébés animaux aiment faire.

This is a Level 2 book for children who recognize familiar words and can read new words with help.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!